

- c) Handlingarna är utan kostnad.
7. **Avsändande av anbud/adresser/språk:**
- a) Sista dag för mottagande av anbud: 52 dagar från och med dagen för offentliggörande.
- b) Adress till vilken anbuden skall skickas: GD XI.A2, "finances et contrats", M. B. Sinnott, BU5-3/167, rue de la Loi/Wetstraat 200, B-1049 Bruxelles/Brussel.
- c) Språk på vilka de skall skrivas: Förslaget skall upprättas i tre exemplar, på ett av Europeiska gemenskapens officiella språk.
- 8.
9. **Anbudsöppning:** Anbuden kommer att öppnas av en öppningskommitté som bildas och handlar enligt de bestämmelser som upprättats av kommissionen för detta ändamål.
10. **Pris och betalningsvillkor:** Tjänsteproducenten kommer att ersättas för sina tjänster med ett schablonbelopp som motsvarar det anbud som godkänns av kommissionen. Betalningssätt för beloppet beskrivs i de handlingar som nämns i punkt 6.
- Priserna är fasta och definitiva.
11. **Anbudens giltighetstid:** Anbudsgivaren är bunden av sitt anbud i ett års tid från och med sista dag för mottagande av anbud.
12. **Dag för avsändande av meddelandet:** 31. 7. 1995.
13. **Dag för mottagande av meddelandet av Byrån för Europeiska gemenskapernas officiella publikationer:** 31. 7. 1995.

Utvärdering av konsekvenserna av följetåtgärderna inom reformen av den gemensamma jordbrukspolitiken och gemenskapsåtgärder för rural utveckling för miljöförordningarna i Europeiska gemenskapens södra regioner

Undersökningskontrakt inom området miljö, jordbruk och markbevarande

Meddelande om upphandling

Öppet förfarande

(95/C 207/15)

1. **Upphandlande myndighet:** Europeiska gemenskapernas kommission, GD XI, miljö, kärnsäkerhet och civilskydd, Enhet D.1., vattenskydd, markbevarande, jordbruk, TRMF 174 3/88, rue de la Loi/Wetstraat 200, B-1049 Bruxelles/Brussel.
2. **Valt anbuds förfarande:** Öppet förfarande.
3. **Kontraktet avser:** Europeiska kommissionen avser att teckna ett undersökningskontrakt inom området: "Miljö och jordbruk".

Beskrivningen är som följer: **Undersökningskontrakt (ref. XI.D1/95/1177).**

Sammanfattning: Denna undersökning syftar till att analysera konsekvenserna för vatten-, mark- och luftföroreningar i Europeiska gemenskapens södra regioner, av genomförandet av de jordbruks- och miljöskyddsåtgärder som omfattas av förordningarna (EEG) nr 2078/92 och nr 2080/92 samt av målsätt-

ningarna nr 1, 5. a) och 5. b) för strukturfonderna; att analysera strukturer, förfaranden och indikatorer som används för uppföljning och utvärdering av dessa åtgärders miljökonsekvenser och att urskilja de faktorer som kan förklara dessa konsekvenser; att föreslå en metod för miljöutvärdering av åtgärderna och att ge rekommendationer för att öka miljövinsterna.

Urvalskriterier:

1. Anbudsgivarna skall vara oberoende fysiska eller juridiska personer, vilket de skall visa genom registreringsintyg eller registreringsnummer från officiella register.
2. Anbudsgivarna skall uppvisa bevis på deras finansiella och ekonomiska ställning i form av bankintyg och/eller balansräkning eller utdrag ur balansräkning.

3. Anbudsgivarna skall visa att de har den kompetens och erfarenhet som krävs inom området analys av jordbrukets miljökonsekvenser (i synnerhet vattenskydd). Den föreslagna arbetsgruppens sammansättning skall anges, med medlemmarnas meritförteckningar och uppgifter om tidigare utförda arbeten inom området. Arbetsgruppen skall vara lämpad att integrerat behandla ekonomiska, ekologiska och juridiska frågor.

4. Anbudsgivarna skall visa att de förfogar över det nätverk som krävs för att täcka samtliga områden som undersökningen omfattar.

5. Anbudsgivarna skall i sitt anbud lägga fram ett arbetsprogram, en tidsplan samt föreslagen metod för undersökningen och förslag till utvalda områden.

Tilldelningskriterier:

1. Anbudets presentation, tydlighet och kvalitet inklusive föreslagen metod, arbetsprogram och utvalda områden.

2. Allmänna kunskaper och förståelse av undersökningens tekniska krav.

3. Priset.

4. *Plats för leverans:* Bryssel.

5. *Kontraktets varaktighet:* Undersökningens längd anges i förfrågningsunderlaget.

6. *Beställning av handlingar:*

a) En fullständig beställning kan erhållas från GD XIA2, "finances et contrats", M. B. Sinnott, BU5-3/167, rue de la Loi/Wetstraat 200, B-1049 Bruxelles/Brussel, telefax (02) 299 44 49.

Referensnumret skall anges i beställningen.

Företräde ges beställningar per telefax eller post. Beställarens fullständiga adress skall anges i beställningen.

b) Sista dag för beställning: 37 dagar från och med dagen för offentliggörande.

c) Handlingarna är utan kostnad.

7. *Avsändande av anbud/adresser/språk:*

a) Sista dag för mottagande av anbud: 52 dagar från och med dagen för offentliggörande.

b) Adress till vilken anbudet skall skickas: GD XIA2, "finances et contrats", M. B. Sinnott, BU5-3/167, rue de la Loi/Wetstraat 200, B-1049 Bruxelles/Brussel.

c) Språk på vilka de skall skrivas: Förslaget skall upprättas i tre exemplar, på ett av Europeiska gemenskapens officiella språk.

8.

9. *Anbudsöppning:* Anbudet kommer att öppnas av en öppningskommitté som bildas och handlar enligt de bestämmelser som upprättats av kommissionen för detta ändamål.

10. *Pris och betalningsvillkor:* Tjänsteproducenten kommer att ersättas för sina tjänster med ett schablonbelopp som motsvarar det anbud som godkänns av kommissionen. Betalningssätt för beloppet beskrivs i de handlingar som nämns i punkt 6.

Priserna är fasta och definitiva.

11. *Anbudens giltighetstid:* Anbudsgivaren är bunden av sitt anbud i ett års tid från och med sista dag för mottagande av anbud.

12. *Dag för avsändande av meddelandet:* 31. 7. 1995.

13. *Dag för mottagande av meddelandet av Byrån för Europeiska gemenskapernas officiella publikationer:* 31. 7. 1995.